

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/47/1019
S/26447
15 September 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH/
FRENCH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок седьмая сессия
Пункты 30 и 35 повестки дня
ВОПРОС О ПАЛЕСТИНЕ
ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок восьмой год

Письмо Постоянного представителя Бельгии при Организации
Объединенных Наций от 15 сентября 1993 года на имя
Генерального секретаря

Настоящим имею честь препроводить Вам текст заявления председательствующего в Европейском сообществе от 13 сентября 1993 года по мирному процессу на Ближнем Востоке на французском и английском языках (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи по пунктам 30 и 35 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

Поль НОТЕРДАМ
Посол
Постоянный представитель Бельгии при
Организации Объединенных Наций

Заявление председательствующего в Европейском сообществе
от 13 сентября 1993 года по мирному процессу
на Ближнем Востоке

Европейское сообщество и его государства-члены воздают должное дальновидности и мужеству израильских и палестинских руководителей, которые подписали это историческое соглашение, представляющее собой позитивный шаг на пути к установлению мира.

Европейское сообщество и его государства-члены будут и далее оказывать политическую поддержку и выражают готовность участвовать в международных механизмах, которые будут созданы в связи с осуществлением этого соглашения.

Подчеркивая тот факт, что Сообщество и его государства-члены уже предоставляют, в чистом выражении, самую крупную помощь оккупированным территориям, Сообщество и его государства-члены объявляют о своем намерении и далее оказывать существенную помощь. Европейское сообщество выражает готовность немедленно предоставить помощь в размере 20 млн. экю и обсудить вопрос об оказании среднесрочной помощи с палестинскими учреждениями, как только они будут сформированы.

Европейское сообщество и его государства-члены вновь заявляют о своей приверженности установлению мира во всем мире и выражают надежду на достижение прогресса и в рамках других двусторонних и многосторонних переговоров по вопросам будущего сотрудничества. Являясь председателем рабочей группы по региональному экономическому развитию, Европейское сообщество и его государства-члены заявляют о своей готовности содействовать развитию всех форм регионального экономического сотрудничества.
